

"Art. 10. Los electores votarán todos en la cabeza de partido de cada colegio electoral, y cada papeleta contendrá tantos nombres como representantes tenga que nombrar la provincia.

"Art. 11. El escrutinio será secreto. Ninguno podrá ser nombrado representante del pueblo si no reúne al menos 500 votos.

"Art. 12. Cada representante recibirá un sueldo de dos escudos diarios (11 fcs.) mientras dure la sesión, y no podrá renunciarse esta indemnización.

"Art. 13. Una instrucción del gobierno arreglará todos los detalles del presente decreto.

"Art. 14. La Asamblea nacional se abrirá en Roma el 5 de Febrero próximo.

"Art. 15. El presente decreto será transmitido inmediatamente á todas las provincias, publicado y fijado en todos los pueblos del Estado.

*Idem 1º de Enero.* Hoy se publicará el reglamento para la elección de los diputados de la Constituyente, y ayer tuvimos una fiesta cívica que volverá á empezar esta noche. Casi todos los batallones de la guardia nacional dieron un paseo militar con la bandera tricolor; la bandera papal había desaparecido.

Se habla de una encíclica del Papa, llegada ayer, en la cual el Pontífice declara que se halla pronto á confirmar las concesiones que ha hecho y volver á Roma, con tal que no se le exija nada más. Aun cuando la noticia fuese cierta, se podría responder al Papa con estas famosas palabras: Ya es tarde.

En la iglesia de Jesus se cantó ayer un solemne *Te-Deum* en acción de gracias de la Constituyente; las autoridades civiles y militares estaban mezcladas con las demás clases de ciudadanos, y la ceremonia ha sido magnífica.

*Idem 3.* Estamos esperando una tercera protesta del Papa, y se dice también que hay grandes disonancias entre los cardenales y el Pontífice; en términos que se asegura que el cardenal Ostini ha tenido un ataque de apoplejía muy violento de resultas de una discusión acalorada. Lambruschini y Antonelli aconsejan al Papa una intervención armada, y los otros cardenales desapruueban esa medida.

Parece que la Rusia se ha puesto de acuerdo con la Inglaterra para que no se ponga obstáculo á la expedición del rey de Nápoles contra la Sicilia.

El príncipe Barberini, que había ido á Gaeta para entenderse con el Papa respecto á la comisión de gobierno de que hacía parte, ha vuelto á Roma ayer por la mañana.

—Los delegados de los clubs democráticos de Florencia y de las otras ciudades de la Toscana han ido á Roma para felicitar á los revolucionarios de esta ciudad por el triunfo que han conseguido con la disolución de las Cámaras.

El famoso Garibaldi que paseaba su leñon revolucionaria de provincia en provincia, y que todos los gobiernos habían rechazado como un elemento disolvente y de discordia, parece que la junta suprema se ha acomodado con él de grado ó por fuerza. El *Pensiero italiano* de Génova publica una carta de Garibaldi dirigida á su hermano, anunciándole que su leñon está pagada por el gobierno romano, que le ha dado el grado de coronel. ¡Este sí que es un militar extraño! En la Plata, cuando entregaba Colonia al saqueo y la desolación, era capitán; mas tarde en Lombardía, y ayer aun en Toscana, era general, ¡y hé aquí que ahora se le nombra teniente coronel!

—El almirante Baudin, que se hallaba en Gaeta, partió el 26 á bordo del vapor francés la *Salamandre*.

—Monseñor Zacchio ha dejado la legación de Spoleto y se ha retirado á Roma. Un coche con seis caballos de posta esperaba fuera de la puerta Anjélica al príncipe Corsini la noche del 26 al 27, porque no queriendo hacer parte de la junta suprema y decretar la Constituyente, había resuelto salir de Roma clandestinamente despues del teatro. No obstante, se supo su proyecto y se impidió su ejecución persuadiéndole ó mas bien impidiéndole que partiese.

La *Epoca* anuncia que se halla autorizada para declarar que el conde Mauniani, independiente del estado de su salud, había resuelto firmemente no entrar en ninguna combinación ministerial desde que la Junta suprema hubiese entrado á ejercer sus funciones.

### India.

**POSESIONES INGLESAS.—PROYECTO DE INSURRECCION Y RECONSTRUCCION DEL IMPERIO DEL GRAN MOGOL.**

El último correo de la India ha traído noticias sobre cuya gravedad muchos periódicos ingleses tratan de hacerse ilusiones, y el *Daily-news* hace con este motivo las siguientes reflexiones:

"La defección de 5,000 hombres de tropa en el Peshawur es un hecho de los mas serios. El gobierno reflexionará sin duda sobre el yerro que ha cometido en no fortificar la ocupación inglesa del alto Indo. En Moultan está nuestro primer enemigo, Moolraj, con doce á trece mil hombres; el ejército que le hace frente es el del general Which, fuerte de ocho á

diez mil hombres. Sobre la línea de Chenaub, no lejos de Labora, está el ejército de Shere-Singh, fuerte de 15 á veinte mil hombres, la mayor parte soldados viejos y aguerridos; en esos mismos parajes está la brigada sospechosa de Goolab-Singh, venido de Cachemira ostensiblemente para cooperar con los ingleses, y quizás para ofrecer á los nuevos reclutas el medio de desertar. Mas arriba, en ese mismo pais, está el ejército de 8 á diez mil hombres mandados por Chautor-Singh, en el Hazareth.

"Del otro lado del Indo estan 3,000 hombres que se han sublevado contra el mayor Lawrence obligándole á huir. Para resistir á esos insurrectos de las montañas en el Hazareth y el Peshawur, tenemos un puñado de hombres en la fortaleza de Attock y las fuerzas insignificantes que manda el capitán Abbott. Todo anuncia que tendremos que sostener una campaña de invierno en las montañas de Hymalaya, contra un enemigo numéricamente formidable y conocedor del terreno.

"Es probable que la suerte de la capital se decidirá en una batalla entre lord Gough y Shere-Singh en algun punto entre el Rave y el Chenaub. Lord Gough está á la cabeza de 20,000 hombres, y no dudamos del éxito del combate. Una victoria conseguida contra un jefe tal como Shere-Singh contribuirá poderosamente al restablecimiento de la tranquilidad en el Punjaub."

Tenemos mucha dificultad en tomar seriamente esa inmensa conspiración que cuentan los periódicos ingleses refiriéndose á los de la India. La fundación de un gran imperio indio nos parece imposible, al menos por el momento, y los medios puestos en práctica para llevar á cabo una obra tan gigantesca son tan disparatados, los personajes que se han puesto en escena son tan ridículos, que nos hallamos casi inclinados á ver en esa conspiración una pequeña comedia representada por la policía de Calcuta para sondear las disposiciones de algunos cuerpos de cipayos, é inspirar un temor saludable á los que tengan alguna inclinación á la traición.

Como quiera que sea, hé aqui como se cuentan las diversas fases de esta tentativa inútil, de la cual no tuvieron conocimiento los pacíficos habitantes de la Ciudad de los Palacios hasta que fue descubierta y destruida.

"Dos personajes que tenían el exterior de sikés se presentaron en casa del mayor del 16 de granaderos, que es un indio, y le dijeron con misterio que tenían que confiarle un gran secreto si les prometía no descubrirlos.

"Hablad, les dijo el mayor, yo no fallaré nunca al honor ni á la palabra dada.

"Pues bien, respondieron los emisarios, se trata de dar cumplimiento á la obra mas importante para nuestra religión y para nuestro pais. Se trata de apoderarse del fuerte William, degollar á todos los ingleses y saquear la ciudad de Calcuta, y proclamar un emperador cuya autoridad se estiende á todos los Estados de la India, desde las montañas de Hymalaya hasta Ceilan, y desde Assam hasta Caboul.

"De consiguiente vos podeis contribuir poderosamente á obtener ese resultado, ganando para nuestra causa el regimiento que mandais; pues su ejemplo será seguido por los otros cuerpos de nuestros compatriotas estacionados en Barruckpor y en Dam-Dam. Tenemos para recompensarlos inmediatamente siete millones de roupies en Calcuta, y les concederemos dos dias de saqueo, no solamente en la ciudad, sino en todas las que rehusen reconocer al nuevo monarca."

El oficial indio pidió ocho dias para reflexionar, y en este intervalo dió parte á la policía, que le aconsejó continuase sus relaciones con los emisarios para llegar á descubrir por quien eran enviados.

Ocho dias despues se presentaron los mismos individuos, y el mayor les dijo que había ganado para la causa del pais á un subadar que ejercia una influencia muy grande en los soldados; y en efecto, á una seña hecha por el centinela que se paseaba delante de la puerta, llegó un subadar mirando furtivamente hácia atrás como un hombre que sospecha que le vean.

¿Son estos los hombres animosos y patrióticos de quienes me habeis hablado? preguntó al mayor; yo uniré de buena gana mis esfuerzos á los suyos, pero es necesario que estos señores nos lleven delante del jefe de esta gran empresa, del soberano á quien debemos colocar en el trono. Engañados por el aire de hombría de bien que mostraba este oficial superior, los emisarios consintieron en llevar á los oficiales delante del emperador. Fletaron una barca, les hicieron entrar disfrazados en ella por temor de que los reconociesen, y partieron. La travesía no duró mas que una hora, y saltaron á tierra á una media legua de la ciudad, para llegar al pueblo de Dam-Dam, y despues de una corta marcha llegaron á un bosquecillo de bambus, en medio del cual se veia una hermosa casa rodeada de un estanque.

Cinco ó seis hombres apostados á los alrededores de aquella morada pareció que querian impedir el paso, pero, habiéndoles dicho los emisarios algunas palabras al oido, parecieron entonces muy contentos y acompañaron á los recién llegados delante de su amo.

Al entrar en el salon, ricamente adornado, y en el cual había una nube odorífica de hooka, los dos oficiales se quedaron sumamente sorprendidos reconociendo en la persona del emperador proyectado al llamado radja de Burdwan, el pobre Pertab-Tchand, á quien el gobierno de la Compañía dejó intrigar á su antojo, porque conoce su profunda incapacidad y poca simpatía entre los indios.

Sin embargo se contuvieron como mejor pudieron, y despues de haberle rendido los homenajes debidos á un príncipe, escucharon con aire respetuoso la relación que Pertab-Tchand les hizo del plan jeneral de la conspiración.

Segun este personaje, el Nepal estaba levantando ejércitos para invadir las posesiones inglesas; el rey de Aoude, el Nizam, todos los maharadjas y rajahs de la India estaban prontos á hacer una sublevación jeneral. El Labora había enviado emisarios en todas direcciones y á todas las ciudades del Indostan para favorecer la insurrección. El Moultan iba á destruir el ejército de Whish; Chatter Singh y su hijo iban á derrotar el del jeneral Cureton; vencedores los indios por todas partes iban á enriquecerse con el saqueo de las ricas ciudades habitadas por los ingleses; finalmente la Inglaterra no debía quedar mas que como un recuerdo en el pais, y la India iba á hacerse el vasto y poderoso imperio que nos hace conocer la historia de los siglos VIII y IX.

El subadar, que era quien hablaba en calidad de jefe superior, manifestó por él y por su colega la mas completa adhesión á una causa nacional tan bella; aceptó los preceptos que se le dieron como recompensa á su fidelidad, y volvió á Calcuta á revelar á la policía todo lo que el disimulo le había obligado á saber.

Los agentes de seguridad se pusieron en campaña inmediatamente; todos los individuos que habían figurado en el asunto fueron arrestados, y solo entonces fue cuando el público supo los peligros que había corrido, si los conspiradores habían pensado un momento en intentar un proyecto tan absurdo.

Las señoras de Calcuta se han conmovido tanto con los rumores de esta conspiración, que en muy pocas horas pusieron corrientes los cerrojos, las cadenas y barras de seguridad que el orin careomia hace muchos años.

En cuanto á nosotros, lo repetimos, no podemos dar otro crédito á esa conspiración absurda que el de una alta maniobra de policía cuyos motivos se comprenderán fácilmente cuando la Inglaterra se haya explicado mas claramente respecto á los Estados independientes de Labora y de Nepal, á quienes se acusa de complicidad. Hasta que llegue ese momento, felicitaremos á nuestros vecinos por haberse librado de las visperas sicilianas que les preparaban en Bengala. (Correo de Ultramar.)

### VARIEDADES.

**CUESTION LITERARIA.—¿CERVANTES FUE Ó NO POETA?**

(CONCLUSION.)

Cervantes en todas sus comedias nos ofrece modelos de excelente versificación, así en lo bien construido de los metros, como en lo correcto del lenguaje y en lo poético del estilo.

Y si tan buenos trozos se leen en sus obras cómicas, no inferiores pueden trasladarse aqui como muestras del talento poético de Cervantes en el género trágico. En la *Numancia* hay muchos, y sobre todo algunos ya famosos, á causa de estar encarecido su mérito por varios críticos españoles de gran fama. Véanse las quejas de las matronas numantinas contra la opresión que padecía su ciudad por las lecciones de la soberbia Roma, terror del mundo:

¿Qué pensais, varones claros?

¿Resolveis aun todavia en la triste fantasía de dejarnos y susentarnos?

¿Quereis dejar por ventura á la romana arrogancia las vírgenes de Numancia por colmo de desventura?

Y á los libres hijos nuestros ¿quereis esclavos dejellos?

¿No será mejor ahogallos con los propios brazos vuestros?

¿Quereis hartar el deseo

de la romana codicia, y que triunfe su injusticia de nuestro justo trofeo?

¿Serán por ajenas manos nuestras casas derribadas?

Y las bodas esperadas hánlas de gozar romanos?

En salir hareis error que acarrea otros mil yerros, pues dejareis sin los pezones el ganado y sin señor.